ايها العامل!.

ان لجريدتك وجبا

عليك فلا تتأخر عي

تأريته !!.

بدل الاشتراك السنوي: ٢٥غرشاً مصربا في الداخل ٣ شانات «إخارج» لاعضاء النقامات الفنية خصم ٧٠ في الماية الدفع سالفأ אתחאד אלעם אל

الاعلالات: اجرة السطر ه غروش في الصفحة الاولى ١٠ غروش لأترد الرسائل لاربابها فشوت ام لم تنشر أعنوان الأدارة في القدس

התאהדות הפועלים

القدس في ١ عوز (.وليو)١٩٢٧

עתון לעניני הפועלים בא

الشهر موتين في الشهر موقتاً

لساحال ليال في فلسطين

ه)استمرت الفاوضات بين الاداره

والنقابة مده ٨ شهور وكنا واثقين بان

الادار. ادا كنت واجهما واقبلت بنية

صافية على ثرتيب علاقامها مع عمالهاو بعد

سةة اشهر عرفنا وجهيهما وأحنيالها وظهر

أمها لم تقصد في المفاوضات الامناؤرد:

«فرق تسد» ان قرارات مؤعراتنا

ومجالستا الاستشار بقوالمستندات العديده

التي ارسلناها اليها مدل على حسن رغبت

في ترتيب العلاقات الطبيعية معها واما هي

فلم تظهر ولومرة وأحدة نفس الرغبة

المستممة ، غيراما اخطأت المدف

فأنه لا يوجدعامز واحدمن تحسبهم

الادارة والحكومة محبذين لخطئهما

يعتقه أنها تعملان لصالحه . عبث

تذهب جهودها لفريق النقاءةرعا

يكون بمين الممال اواء مختلفة بشأن

صورة وأركب الثقابة فقط غير أيه

لا اختلاق في الرأي بشأن جهادم

في سبيل تح بن حياتهم . ومن

واجبات مؤتمر فالسمى لامج ادالطرق

لتبيدأيد الملاقات سالفقاية والادارة

ويجب تجديد المفاوخاتمم الادارة

٦)مه غوالنقامة باست بطبيعتها

مؤنست مختلفة كصندوق الاقراض

وصندوق الاضراب مدون ان يكون

وازتكر زمحورهمانافي المستقبل

عهيد ملوعمرنا السادس القادم

ان الحالة اليوم التي توجد بهانقابتنا ته ٢٥٠ ما التضع المؤتمر امام مهات خصوصية المحمد المحفة الإدارة والمكومة ضدالعمال توالنقابة ودسائس بعضاار فاق لزرع بذور الشقاق داخلكا وامرقلة مساعيها خارجيا كما وان الضائقة الاقتصادية التي تحيق بالعمائوغم عملهم الدائهمدة سنبن عديدة تطلب من مؤتمراً أن يكون مؤتمر انتقاد وايضاح لاجل تنشيط القوى ورسبرخطة عمل النقابة في المستقبل.

فقد يضطر المؤعر في مدة انعقدادة المحددة الى ان ينظر في جميع موضوعات برنامجه وأن يقرها حالاً دون أن يحيلها الى الهيئة المركزية حسب المعتداد عندمًا وعلى المؤتمر ان يكون المفرر الحاسم في مصعر نة ابانسا واعمالهـاالتنظيمية لمدة السنتين او الثلاث القادمة .

اماً الموضوعات فهي :

التنظيم : أن بقاء النقابة سبع سنوات لا مدع مجالاً للبحث في مدثلة التنظير في حدداتم لانكل عامل في السكك الحديدية والبريد والتلغراف قد تحقق—خصوصاً الثلاث السنوات الاخبرة - اهمة النقالة واعمالها فاذاكنز توفقنها لهدم الحماجز الحديدي الذي كان يفصل بيندا وبعن الادارة وتمكما من الدفاع عن حقوقت والحصول على بعض تحسينات (رغماً من انجيما قدغملت فيالمنوات الاخرة) فلم نتوصل الى ذلك لا بتنظيم العمال وانصياعهم للنقسابة . أن ادراك ضرورة لزرم التنظيم قد نضجة بين جوم همال السكك الحديديةوالبريد والثلغراف ولرعا يوجد اختلاف ارا. بين الاعضا. في مورة التنظيم وطرق نحقيقه وليس في لزوم التنظيم نفسه . وعلينا اذن ان محمر البحث في همذا الموضوع في المؤ الآت التي تتكون منها فكرة التنظيم فيالنقسامة ١) إن الاطاعة هـ و الشرط الاول لنجاح كل عمل تنظيمي خصوصاً عندنا. ان نقابتنا فنيةغبرسياسية وهي لا تتعدى

الشؤون الاقتصادية والادبية والفنية اجل

أنه يوجد اقلية ضئيلة بين الرفاق الذين

يمتلون حزبا سياسيا وينوون تسليط ارائهمال ياسية على النقابة باجمعها ويسببون باعمالهم دائماً عدم انتظام ونرتيب في جميع الاعسال محرضين قسم من العمال ضد قسم آخر . ومحدث احيأنا ان مخاصم عامل رفيقه الذي يشتغل معه على ماكنة واحدة وسدان واحد بحقره وبشتمه علنا وما فلك الامن ضغط حزبه عليه في حين ان الجهاد المشرك والغفط المتعد كان بجب أن يوجه ضد الادارة والحكومة وبهكذا اهمال يضعفون قواهم وعنحون الفرص لكل مستخدم كبير ام صغیر ان یشتقلهم اکمر . ومن جهة اخری يبعدون عنهم جمهورالعيال الغير متحزب الذي منه تتكون النقابة فعلا فقد اجتازات نقابتنــا ادواراً (في

سنة ١٩٢٧) تقدمت وخطت بهاخطوات واسعة وقات باعمال تنظيمة في غزة وممخ واللد والقدس ونظمت المثات من العمال العرب والمهود واظهرت تشماطا وجدآ وحصلت على الاعتراق بالنقابة من قبل الادارة امر صعب الحصول عليه فيزمن طويل—ومالت بعض تحسينات للعمال وكنا نحسب مثلى هدا الحزب سيدركون ان لا عمل لتدخلهم باعسال قامت بها هيئتنـــا المركزية التي انتخبت في المؤعر بصلاحية مطلقة ونامة . غير أن التحزب أعمى بصبرتهم وجعلهم يفظون الحزبية على شؤون العيال الحيونة، دامين الدمائس السياسية فيالنقابة كان من شانها انسحاب مثات من العيال العرب فين النقابة وماذا كانت النتيجة انادارة المكك الحديدية شعرت بصعفنا ووضعت يدها الثقيلةعلينا ناكشة جميع تعهدانها سالية الاعيداد والاجازات الح . . وحتى الان لا تزال حقوقنا الباقية تسلب منسا فلم يقلموا عن خظتهم غير مبالمن بالة مسؤلية اوباطاعة أوأمر النقابة . ولا عكن النقابة مواصلة السبر على هـ نده الطريق وعلى المؤتمر ان

يبحث في هذه الممألة ومحلها ٢) لقد باشراً عملنا التنظيمي بعدد قليل وامااليوم فقد اصبحت نقابتنا تعد

المثات من العيال ومع أنه لا توجد عندنا بطالة كماثر الحرف في البلدة فالرفاق لا يقومون بواجبهم نحو النفانة كايجب بمسا يحرج حالة النقابة سنة تلو الاخرى . أنه فى خلال الاربع السنوات الاخبرة كانت هيئتنا تعمل بشروط سيئة ولولامساعدة آلنقابة العامة لما بقىلنا سبيل الاالانحلال لان الفروع في السنة الاخبرة ـ اهملت واجبها بمايتر تبعلها من دفع الاشراكات ولا عكننا القولان والحالة كانمن جرأ هذا وحده ولكنه كان احد الاسباب لتحرج حالة الهيئة المركزية . أنه لفيرمكن أن تظل النقابة على هذه الحالة في المستقبل ولا تستطع الهيئة المركزية القيام بمهامها وتنفيذ اي امر كان . ولا بمكن لنقيامة قطرية نضبم مثات الاعضاء وبضعةفروع ان تعجز عن تحمل نفة الت سكر أاربة منظمة وتصدير جرئدة ولوعلي الاقسل شهرية وثفقد الفروع واقتناء مكتبة ننية ولا يمكنا ان نشيد نقابتنا استنساداً على مساعدة النقابة العامة ليس ككون ذقك محرماً او لسبب آخر بل لاته لا يجدوز لنقابة قطرية يشتفل اعضاؤهما في عمل حكوي دائم ال تحتاج الى ميزانية النقابة العامة واننا منءة طويلة نشعر بضرورة عضو عامل في السكر تارية يجيد اللفات الرسمية في البلاد وعلى المؤتمر أن يحدد عضوآ مناسباً والوسائل المالية التي تقوم بمرتبه. ونقابتنا بجبان يكون لهامكرتبر

لتركبز العمل تقوم هي نفسهاعرتبه ٣) طَبِقًا لِمَا تَقَدَمُ فَانَنَا تَمُونَا مِن حَبِثُ الكية والماهية . قان القوانين التي سنت قبيل كسموات تفتقر الان الى تعديلات وتيديلات اساسية . فاذا كنا قبيل ٣٠٤ سنوات تتسائل عن كيفية وطرق تنظيم العامل العربي فلم يعد الان هذا السؤال رثيسي . والعضلة المسائلة أمامنسا حالاً هي كف وباي الوسائل نربط العامل العربي بالنقابة من جهة واحدة وصورة علافاتنا مع النقابة العامة من الجهة الآخرى ممايحتم تغييرات أساسية في القانون .

أنه توجد جملة الأمراحات بشأن تركيب النقابة وضم العمال العرب البهسأ ونحن لانود البحث في الفوارق وتفاصلها (انظر اقتراحات بن مبي وبن غوويون)

وانما يهمنا مبدئياً أن تكون اللاقومية أساس النقابة وانتكون النقابة كاملة وواحدة شاملة ومنظمة جميع العيمال على اختلاف ادائهم السياسية والجنسية والقوية غيران هذا الشرط لا يجب ان يكون مانعاً لانتساب قسم من الاعضاء للنقابة العامة في البسلاد والاشتراك في جميم رؤوس أموالها ومؤسسانها . وحاشالنا انتخطى محو انفسدا بان نسمح بترتيب نقدابات خصوصية تتحدعند الحاجة فقط عندهدا او ذاك من المائل . ولا يضمن العدامل بصورة حرة شؤونه الاقتصادية الانقابة واحدة ومتحدة بوسعيا ان توحد كلته. ٤) أن النقابة منذ تأسيسها تشمل عمال

الثلاثة فروع العمل الاكثر اهمية بين اشغال

الحكومة وعي : السكك الحديدية والبريد

والتلغراف التي هي نظرياً بمثدابة حرف واعمال منفردة ولكنها ففعلا لصماحب عمل واحدثما يحتم على عمال تلك الحرف ان ينتظموا ضمن نقابة واحدة . سقياً للهيئة المركزية التي توفقت الى أننظيم عال السكك الحديدية والبريد والتلفراف في نقابة واحدة منذ سبع سنوات . والحق اولى أن يقال: أن الاستغلال والاستعياد السائرين في السكك الحدمدية لا يوجدان ف صورتهما تمساماً في البريد والتلفراف رغمكن كون العمال يتقاضون هناوهناك ١٢ غرشاً يومياً وهم محرمون من قانون حماية العامل ومضطهدون من المستخدمين وتوابعهم من رؤساه العمملوكل هذابرسخ بناالاعتقاد بوجوب ثقابة واحدة متحدة . و بوجدقسم بدعي خلاف ذلك قائلاً أن الأنحاد هو من الكيات النافلة

داخلي ضمن النقابة بواسطة لجان وادارة

خصوصية لشؤومهم الخاصة . وعلى مؤتمر

النقابة ان بجعل تنظيم عال العريدوالتلغراف

مؤساعلى المتقلال داخلي ضمن النقامة المتحده

موجباً على العامل ايجاد مؤسسات بصورة مستقلة وامطة مساعدته المالية صندوق الاضراب: معانه ونحن نشك في محة هذا القول. لات اعماب هذه الفكرة ليس الهم مخطه ون فقط بل يسماعدون الادارة التي تطلب بكل شدة الانفصال عن الممال في البريد والتلغراف بغية اضعافنا وتفريقنا . فان دفع اشتراك لصندوق الاطراب كان لا بدم رف ادخال اي اصلاح بالعلاقات مع عمال البريد والتلغراف في هذهالنقابة الواحدة فيكون بمنحهم امتقلال

لاتوجدمادةفي القانون توجددفع رسم لهفهوقائم على تبرعات الرفاق وعلى المؤتمرا يعلن وجوب سندوق الاقراض: كُفف على الرفاق سؤ حالتهم وعلينا ان نطلبا من بنك العمال أن يزيد السلفة في جيعالفروعالتابعةلناكي نتمكن من زيادة قيمة القروض الاعضاء الاخيرتين فلنهملم يدفعوا اجور الساعات

الاضافيةرغم تصديق وزارة المستعمرات

الجديد الذي يقضى بالدفع والغيت الاجازات

والاعياد ولا تدفع اجور لايام المرض

وحتى إذا حصل المرض من جرأ العمل

٧) وقدارتبطنا بالخرجمع دولية عمال النقل (١ ٣ ٣)في المستردام ودولية عمال المريدوالتلغراف في فينا (IPIT) ونقابات عمال السكك الحديدية في انكاثر ا ومن الان وصاعداً يترتب علينا ان نوجد علاقات فقلية مع جبرانسا عمال السكك الحديدية فيمصر وسورية والعراق فقد تصلنا أحيانًا اخبار عرنَ نقسابات واحزاب هنداك دون ان يكون لنا اله علاقةمعهم. ومرارأحاولنا ايجادعلاقات كهذه ولم نتوفق الى ذلك وعلى المؤتمر ان يوجد الطريق لهذا .

واما اعيالنا الادبية حتى الان في تصدير جريدتنا وترتيب الدروس . ان المستوي العلمي ببن عموم الرفاق المنحط ممما يتطلب منا جهودآ لرفعه وعلى عموم اعضاء النقابةوالمبرئسين خصوصاً ان يتعلموا اللغتين العربية والعبرية . وعليت ان نكثر النشر ت الفنية في المغتمن العربية والعبرية . واما الجريدة فلا لزوم للصود المها وكانانغهم مقصد الحكومة بدمهامنحنا رخصة وطلبها كفالة مالية خمدون جنيه تقدأ وعداً . وعلى المؤتمر أن محتج على ه ذا الضغط وان يؤمن الحصول على رخصة للجريدة ونفقامها على الاقل لست

لقد مرت سبع سنوات على انتقال

السكك الحديدية من الادارة العد. كزية

الى الادارةالملكية وكان ينتظر لاولوهلة

أن حالة العمال متتحسن في المحك

الحديدية ولكننافعلاً واينا خلافذلك.

بمشرة ايام اجازة سذوية وباجرة ايام

المرض والانتقال مجاناً للشغل في السكك

الحديدية واجرة اضافية عن السفر للشغل

خارج محل العمل واجرة الساعات الاخافية

ووجود أطباء في محلات الصدل وأجرة

ثمانية ايام الاعباد في السنة الح . ومما

هوجدير بالذكران ارباح السكك الحديدية

في تلك السنين لم تكن و اهرة بل بالمكس

لانالفوض الذي كانت سائدة في العمل

والمرتبات الضخمة التي كان يتقاضاهما

المتخدمون العاليين الفديدون الذين لم

ككن المصلحةباختياج البهم وزد على ذلك

جهيهم ادارة العمل وادخالهم عدمالنظام

في جميع الدوائر كلذلكيما سبب خسائر

اقتصادية للسكنك الحديدية . وعندما

ادركة الادارة حاله الغوض هذه الفطرت

لادخال تبديلات جوهرية فيجميع الدوائر

نجهم عنها رفت مثات من العمال وبعض

من وؤساء الدوائر . واشد ما كان وقعه

على ألعمامل هو الرفت لان الادارة لم

الحمال عليه.

عديدة قد سلبت كلها تقريباً منهم في السنتين

قبل سبع سنوات كان العمال يتمتعون

حالاً عاعدة اللجنة الادبية التابعة للنقابة العدامة المرجمة الكتب الفنية المهمة عن الكتب الموجودة بحوزتنا وان نصدرها بصورة منتظمة فياللغتين العربية والعبرية بمجلات صفيرة ولغة سهلة . ولزمنا ان برتبط أيضامع لجنةالمعاوف المركزية مع رجال من امحاب العلم والخيرة في البلاد لالقاء محاضرات فنية في الفروع

المركزية ان تدعوا الى مؤتمر قطري مرة فيالسنة ، غير ان الشغل اظهر لنا بان الوقت قصمير ولا يمكن دعوة المؤتمر في كل سدّة فان مؤتمر دولية عمال النقل وكذلك النقابة العامة يدعى كل سنتين . فمن الانوصاعداً يجب ان يدعى مؤتمر ما كل سنتين وعلى المؤتمر أن ينتخب مجلس استشاري للنقابة مجتمع مرة في كل ستة شهور وادارة اي لجنة تنفيدية . وبجب ان بكون حكر تير النقاية منتخبًا (بالفنح) على المؤير أن يبحث في المؤالات الانفة الذكر دون أن يحيلها بعلة الوقت

معاملة الدارة السكك الجليليد

والحكومة المركزية للعال والنقابة

وجنت الادارة الغائدالكبرى من خدمتهم

كـ اثر الاعمال التي عكن لكل عامل ان

ان العمل في السكك الحديدية ايس

مجلات تصدر سنوياً . وعلينا ان نباشر

٨) ان قانون نقابتنا يوجب علىالهيئة

للهيئة المركزية وان يكون مؤتمرأ فعالا لتكون عواقبه بافعة ومشهرة .

فاته يوجد ميل لغض الطرف عن الدفع ولا يوجد اطباء في معلات العمل وقد الغيت عشرات ايام الاجازة المذومة وبكل صعوبة استردت سبعة ايام ولأمدفع اجرة اضافية للذىن يسافرون خارج محلهم للعمل وعليهم أن يتمرغوا في المحطات على الارض والمقاعد اذ لا مأوى لهموعكس ذلك عندما يسافر احدالم تخدمين لاحدى المحطات فقد ينتظره صالون نوم الى ان يتمم شغمه وكل ذلك يظهر ويدل على لطف معاملة الادارة العمالماء والمفهوم أنه ليس للادارة والحكومة المركزية اية رغبة أوامل لتخفيف حمل العامل ونتلبية مطالبه الحيوية . أن العامل الذي علق مصيره في العمل في السكك الحديدية في الماضي (يوجد عمال اشتغارا ٢٥ سنة في عهد الانراك وفي عهد الاحتلال) وفي المستقبل لا تهتم الإداره في امره وحالته

جميع اعمالهم وتنق بكل اختلاقاتهم ضد العامل ونقسابته . وجدير بالذكر ان امر الغاه الاجاز ات والاعياد الذي مدر من قبل الحكومة المركز بةوغم أوادهالعال قدامتاء تراع عند الرفت افصلية العمال المدربين واضطرب من جرآنه ليس عموم العمال والمتضلمين في العمل الذين اظهر وا اقتداراً فقط بل جيم المستخدمين الذين يعملون وكفأة فاثقةفي عملهم خلال سنوات عدمدة مع العيال سونة ؟

ومقابل ذلك تنظر الحكومة المركزية الى

ادارهالكك الحديدية ومستخدميهاليس

بعين التحييذ فقط بل انهما تصدق على

لو القت الحكومة نظره واحده الى العامل الذي يئن تحت ضغط اوامرها ويسقط من جراء غمطها حقوقه الذي اكتسبها فىخلال سنوات عديده لادركت

بشتغلها دون ان بمارسها ويتدربعليها اذ ذالهُ حقشكايات العامل المره. سابقاً لأن العمل في المكك الحديدية اختصاصي ويتطلب اتقانًا فاثقًا . فليُحافظ ما هي الاسباب التي حددث بالادارة والحكومة لسلب حقوق العامل وتدريج ادارة السكك الحديدية على هذا المبداء لتختفظ بعمالها الدائمين حتى في السنة خمسة ايام عمل في الاسبوع ورفت عشرات الاخبرة واصبحرفت العمل عندها كخطة من العيال ، في حين أنه يوجد عندها تتبعهاكي لاتوآخذ بتعهد اومسؤولية نجاه امتيازات عظيمة المستخدمين كشهور العمامل. الى أن ظهرت الحقيقة وبينت اجازات ومرتبات ضخمة وكان عكمها للادارة خطأها لان التغييرات المستمرة ان تقتصد قليلاً في تلك الامتياز ات دون أدت الى انحطاط تامني الانتاج وفي تقدم أن تسلب العامل الفقير شأبه التي اقتناها السكك الحديدية . وبعد ان تحققت من عرق جبينه . ولا أحمب أنهما أذا الادارة ضرر خطنها السلبية اقلعت عن فعلت ذلك تسي الى شروط حياة المتخدمين اسلوبها الخطر، وحتى بعد أن تثبت العامل ان جميع العمال والمستخدمين في المكك في السكك الحديدية لمتتحسن حالتهو نحن الحديدية بجبان يتمتعوا بشروط متساوية وخلاف ذلك يكون غمر عدل ومغيظ . نرى خطة جليةمن قبل الادارة والحكومة المركزية لتحريج حالة العمامل وأثقمال ولولا شعور العامل بالمسؤولية لبقاءالمكك الحدهدبة ونموها اذهو عنده يفوق بكثير أن جميع الميزات الآنفة الذكر ممايشمره المتخدمين الكبار الذين جلهم التي كان يتمتعها العمال في غضون منوات المرتبات والحياة النرفة . لاخذ حادث

سلب الاعياد والرفت وخمة ايام العمل

في الاسبوع غير هذه الصورة . امابغضل مسؤوليسة العيال العظمي تحساء السكك الحديدية وعموم الاهالي والتحسب من الدسائس الخارجية التي ينتظرها كثيرون تذرعاً لضرر العامل لم بحدث شيءحتي الان مما يتحتم حصوله في حالة كهذه .

تصورنا عُبثًا ان كل هؤلاء الاسياد المحترمين اصحاب المنطق والوجدان انهم سيمترفون بعملهم ومرتدون، بل حصل أكمر من ذلك . ان الامر لم يسلب ايام الاجازه والاعياد اعتباراً من يوم نشره كما هو متعارف في العالم. بل سرى على العمال امحماب الحق في الاجازات عن سنة وسنتين لفاية صدور الامر ولم تكن لهم الفرصة ليتناولوها

ان الوقائم تثبت أنه ما لا يحدث في اوروبا قد حدث في اسها وفلسطين . ان امر سلب الاجازات والاعياد سرى ليس فقطعلي العمال الذين لم يتمكنو أمن اخذ اجازتهم لنايةصدور الامر بلشمل الذين سافروا بالاجازة وحسبت الاجازة على حسابهم الخاص

 ه وجميع اللذكرات للاداره ضد هذا ألا جحاف وغمط حقوق العامل ذهبت الامر حصل مع شركةخصوصية كان بمكننا ان نتقاضاها للحكومة ولنا الامل بالنجاح بمساعدة الحكومة . وأما في هذه الحالة ضلى الحكومة ان تقاضى نفسها . وهذه واقعة اخرى الدلالة على موقف الادارة والحكومة تجاه مطمالب الممال في السكك الحديدية .

ان في خلال الحسسفوات الاخيره ارتفعت اسعار المعيشة وكأمرت عائلة العامل واما معاشه فبقي على حاله بلا زياده .وكنا واثقين في مدة الحس سنوات عدارباح سنة ١٩٢٥ ، اذا نتيج العمال الحد الاقعى من المعلى ، أن تعترف الإدار مبواجبها وتمنج زيادة عمومسة لجيع العيال ولكن ذلك كان الضام عشا ان حالة العامل لم تقف عند حد عدم التحسن بل تخطت الى الوراء فأن اداره السكك الحديدية ادخلت اصلاحات جمةلار احة المستخدمين في جدم المكاتب في حيفا والقدس وكذلك أدخلت الاصلاحات للماكنات والورش والطرق ولكنها لم تفتكر قط في تحسين وتخفيف حالة العامل ومن الغريب انهم لا يدركون ويفهمون حياه العامل المرهبعد ست وسبع سنوات في شغل حكومي داڻم وفي عجز اڪبر بما هو عند العامل في الاشغال الخصوصية كنيشبروالمطاحن . والواقع أنه فياشغال الخكومة القمائمة على اير آدات الاهمالي وقوىالعمللا يوجداقلاهتمامباحتياجات السل ومطالبه . تقرآ، في الجرائد احيانًا

أن فحامة المندوب السامي قدرار عسده

معامل وؤسسان عممال واعرب عرب تأثيراته النسية بما شاهد وسمع وسمره مستويحيفاته وكان يبحث ويستفسرعن شروط العمل . واما بالسكك الحديدية التي هي حكومية ويشتغل بهـ الوف من العمال لم يبحث ولومره واحده عن شروط ومستوى حيا. العامل فيها ولم يمأل العال عن معاملة وتعهدات الادار مومستخدميها نجاه مطالبهم .

ما هو السبب السكوت الحكومة على مماملة الادارة لشخفير ومضايقة نقابة عمال السكك الحديدية التي لا مثيل لها في بلاد راقية لا بل ولا في البلاد التي في درجة عدن واطشة أ الذالم تنفضل الادارة في خلالسنة كاملة ولو من باب الكياس واللياقة بالرد ولو على تحريرواحد إو يتثبيت وصوله على الاقل أن لرأي العام في الادما لم يصل لدر جدالنمو والتبيقظ في تحكمه من التدخل بشؤون كهذه وبجبر لادادة والحكومسة إن يتظروا يمعز الاحترام والاعتمار الى مطالب الوف الممال الذين يشتقلون عندها ومدرون عليها الخيرات وزيارة الاتراد. وتقول فيعذا الاسرصراحة ال دوام الحالة على ما هي عليه الا يمكن احتياله لاه عكن لا أن تكون أنه علاقة حدثة أو الل ثقة من قبسل المهال بادارة كهذه تقدر حيامهم . أن هذه العاملة من قبل الحكومة والادارة بجب ان تتغير

وعندما عس الادارة بانتقادما يشيعون بالها ممارضوز لانكلترا عامة وللسلطة المحلية خاصة . ولذكك عجب أن يوضع عاماً الادارة واحكومة ولعموم الاهلين أن لا شأن لنسأ في السياسة ﴿ وَقَادُ صَرَحَتُهَا مَرَادَاً فِي كُلِّ قرصة أو مقابلة مع الحكومة أو الادارة أن خابتنا اقتصادية وغير سياسية رمي ألى تحسين شروط حباة العمامل في السكك الحديدية كالبريد والتلفراف وأن السياسة بميدة عنها ويظاير أن الإدارة لأثريد العدول عنَّ تولها لامها تجد أن هذه الخطة اربح لها بقولها: ﴿ انتم أعدائي السياسيين ﴾

وعندما أظهرنا العيوب التي تحصل في انسه والتي تضر محوه ومحجف بحفوقالوف المهال كارسال ١٢ ماكنة التصليح في انكلتم عا لا شك م أنه غلطة ادارية لان الاملاح لم يفق الاصلاح الحلي بل كلف عنا أ فلي . وكذلك جلب ست عربات التي وصلت من انكاتران الاسابيم الاحيرة فقدفهم استخدمون انتقادا كيم ذاأبه سارضة لنفس السلطسة الانجليزية وبمكند الناصرح أن اخلاصة لعيال أتكاثراهوا كثرمن أخلاص المشخدمين اسناعة البلاد لأله لا اهمية لتلك الاشتسال عند عمال أنكلترا والكنهما فأت اهمية كبيرة اصناعة الادنا واسكك الحددية وعمالم لو عملت ثلث الاعبال في البيلاد لما وصلت لحالة خسة الهم عمل في الاسبوع وألي رفت السال وتجريدهم من الاعبهاد والاجازات ومن واحب الحكومة أن تهتم باله باطلين في البلاد لا أن تشدد مكافئها ضدهم، فانتقاد كهذا لا عكوع اعتباره وعده سياسيا ضدد انكلترا وحكذا في الواقعة الآثبية :

يدعون ضرورة الاقتصاد والنوفير وبرفتون عشرات العمال ويحددون العمل الاسبوعي خمسة ايام وفيذات الوقت يستحض ونعشرات من الموظفين الكبار من الكاترا عرتبات منخمة وليس لنااقل معارمة مند هؤلاءمن حيث جنستهم سواء كانوا انكايز او يهوداو عرب .ولا بمكننا غض النظر عن التثقير على الميزانية طالمايدعون بضرورة الرفت للاقتصادو يبيحون لانفسهم فيارقت ذاته جاب مستخدمان من بلادغريبة لتسمينهم وبمدهمذا كله يشيصون المدمعارضون لانكلترا . نحن تنفي بصورة قطمية اختلاقات كهذه فالتقاع عسر مع ادارة كهذه التي لا تقصد سوى استفلالنا . وطالما الادارة لاتبدل معاملتهام والنقامة فليس امامنا الاطريق واحداي اجبارها وذلك بواسطةقوتنا المنظمةالى تغيرمعاملتها للمهال اجمألاً وللنقابة خاصة فنحن نوجه طلبنا الى عموم هيئات الاهالي فيالبلادعلى اختلاف اديأمها وجنساتها لتتدخل في المفاومبات التي دارت بيناوبين الادارة والح.كومة في خلال السبمسنوات بلاادني تنيجة لتحبرها على الاعتراف عطالب المال وبالنقامة التي عثلهم. وإذا كان مديروالسكك الحديدية عاجزين عن القيام بالمهمات التي ارسلو امن اجلها هنا فيجب الدالهم

الحديدية والحكومة الى ايجاد تفاهم ييهم وبين المال وتعيين علاقات منتظمة وتمسين شروط عملهم فهذا بدل على سؤادارتهم فلا عكن للعامل ان يشق جهم على، وتمرنا أن يجددو يكرر تصريحه ا)الاعتراف بانقابة كمثلة لممال

واذالم يتوفق مديرو االسكك

السكك الحديدية والبريد والتلفراف ب) ٨ساعات عمل يومي في جميع فروع الاعال ولجيع العال ج)ارجاعجيم الحقو قالتي سلبت في خلال السبم سنوات الاخيرة د)معاملة انسانية من قبل الادارة

والمستخدمين. م)تمسن الحالة الصحية و الاساف الطي في محلات الممل.

الى عموم العمال في السكك

الحديدية والبريد والثلغراف في فلسطين

ابها الرفاق

لقد تفرر في جلسة الهيئة المركزية

التي انعقدت في ١٠١٤ ٢٧عقدم وتمرا السادس في ١٥-١/-٧٧ في حيف مرت ئلاثسنوات على انعقاد مؤتمر فالغامس فيهذه المدة حدثت تميير اتعديدة في حياة النقامة بعمل شاق ومسئولية جمة واجتزاً ادوار هبوطوار تفاع وقطعناعثرات كشيرة احترمنت نمونًا وعرقلت مساعينا. ان جهادنا تجاه الادارة كان و لم يزل شاقاً لان الادارة تستهجن طالبنا الميك عن المراقيل المتسلسلة المتراكه في سبيل تماوننا الاقتصادي المشترك غير ان اخلامنا في التنظيم الذي هو محور اعمالناقدتم. وصوت،لدآنا سمع في جميع الدوائروالورشوفروع الاعل في السكك الحديدية والبريد والتلفراف . وكاز له صدى معين في قلوب العمال واننا نشعر بندوفي

ايها الرفاق

محيطت وتأثيرنا الفملي

ان مؤغر ما ينمقد في زمن ازمة وضائقة لحركة العال في البلاد عامة واناعمال السكك الحديدية خاصة أنها لساعة تجربة وامتحان لنا لانسا اذاكما حتى الساعة حزنا القلبه على جيع الصموبات واضطهادات والتحدي لحركتنا الحديثة بفضا أخلاصنا وعزيمتنا . فعلينا أن نشته الان بالاخلاص والتفانى للمافظة على حقوقنا ولقابننا . وعلى مؤتمرنا ان بوجد طريقتين جديد تين أكافحة الاستعباد والاستقلال (١) بواسطة خطة تنزايميه تلف حولنا العال جميما

وعلى المؤتمر ان يهتم لايجاد علاقات منظمة مع السكك الحديدية والحكومة المركزية بالطريقةالسامية والتفاه المتبادل التي ترغها النقيامة كلها والافبالمطالة العانية وبمساعد ومعاضدة الأهالي .

ان راحيل

فنكون كتلة صلبة تخرجبنا الىفضاء واسع (٧)على المؤنمر ان يبحث ويظهر اصماب الشحصيات البارزه من المال في المكك الحديدية والبرمد والتلفراف ويجندم الى الممل

ابها الرقاق

استمدوا اللمؤتمر فالإيام ممدوة سددوااشتراكاتكواشتركوابصورة فعلية بالانتخابات . واكثرواعدد المشتركين بالمؤتمر ـ لا تتخلفوا عن الاجتاعات والمياحشات والمقابلات الخسسة لايضاح شؤوتنا قفواعند كل سؤال واعطوا التعليمات الكافية لمندوبكم واهتموا لتوطيد عملنا في المستقبل على اساس ثابت ومتين والسلام الهيئة المركزية لنقابة عال السكك الحديدية والبريد والتلذراف في حيفا

التظم المختلط

المسكك المديدة

مضت بسع سنوات ونحرت نمل للتنظيم المخاط اي لتنظيم الممال العرب واليهود سوية في نقابة واحدةوبذلنا فيهذاالسبيلجهودأ جة لرتكن الاعثاية تجارب لانهذه المعضلة حديثة العهد وعلينا ان نجد بانفسنا الطريقة الموافقة بواسطة نجاربنا واختباراتنا . ولا مكنتا ان ان نصرح أن التنظيم المختلط قد اصبح واقعة ملموسة اي اله بجح بجاحاً ناماً.كلا! فان التفظيم لا يزال في أبتدائه ولم بخط الاخطوات قليله الىالاماموذلك بسبب العراقيلالتي وجدناهما منقساة في سبيلدنا واما المراقيل فهي :

۱)عدم وجود شعور صحیح وادراك جلي بين اغلب عال السكك الحدمدية للتضامن ولتوحيد كلمتهم لانهم لم يمد ادوامد فدحداثهم للاشتراك بالجميات

٧) صفط الادارة لتفريق مفوفنا

ولا رهابناكي يتيـــر استغلالنا بلا

٣)عدم معرفة أ اللغتين العربية والمبرية سوية مما يمسر التفاه بسرعة ٤)كثرة الطوانف والجنسيات وعدم استطاعةالنرفع عن المسائل والمرات الدينية والقرمية.

ه)العراقيل والعثرات من قبل قسم من الممال (الفراكتسيا) الذين جل غايتهم خدمة حزب سياسي غير مهتمين حفيقة بتحسين حالة الممال ولهذه ولغيرها منالاسباب

لم تكل جهو دنابالنجاح المنشودو علينا ان ترسم خطة جلية للتنظيم المختلط لمدة السنتين القادمتين استنادا عي

نجاربنا في المامني وتما لامح اللبحث فيه هو التنظيم بحد ذاته لاننا تمرف جيما بضرورة الذظيم غير اناا لم نتوفق لايجادصورة التنظيم وطرق تحقيقه

ان نقابة عمال السكك الحديدية لم تكن لها خطة تفظيمية تسير عوجبها . فتأرة كانت تحاولالتنظيم على الطريقة اللاقومية وعلد فشل هذه الطريقه فباكتلات القومية. فالسؤال المركزي هو الآن: هل بجب ان ينظم عال ال-كك الحديدية بصورة لا قومية ام بطريقة الكتل

وعالا شكفيهان انظيم المال بالطريقة اللاقومية هو اصحطريقة للتنظيم الذي تصبو اليه نفوس نــا وذلك من وجهة نظرية فقط لان ظروف وشروط بلادنالا تسمح افا بان نحقفه وعلينا ان تراعي تلك الظروف الشروطالخدوصية ان الظم صفوفاتا بطريقة الكتلات القوسية: كنلة عربية وكتلة عبرية ضمن تقابة واحدة لعالالسكك الحديدية تدبركل منهاشؤ ونهاالهاخلية كقبول الاعضاء والاعال الادبية والثؤون المالية بصورة مستقلة واكمها متحدتين بلجانهما وبالديهما وتمثيلهما خارجيا تجاه الادارة والحكومة وبهذه الطريقة فقط المكن من ازالة سؤ التفاهم ونقوي الرابطة والثقة بين العال المربواليبود. واما بخموص

الملاقة بن نقامة عال الدكك الحديدية وبين نقامة المامة للمال الاسرا ثيليين في البلاد نيجب ان ندخل تمديلاً في العانون ونلغي المادة التي تنص على ان : نقابة عمال السكك الحديدية هي قسم مستقل من النقابة العامة للمال الاستراثيليين وعلماً تبد لها بان نقامة عمار السكك الحديدية هي مستقلة وبحق لكل من كتائمها ان أنضم الى نقأتها العامة القومية اي الكاتلة العبرية لاتقابة المأمة للممال اليهودوالكاتلة العربية لللقالةالمربهة المامة التي ستؤسس في المستقبل

ومهاده الطريقة ترفع تذمر بمض الرقاق المربالذين محجون عر الانتساب لجمية الممال اليهود العامة ولا يبق مجال للشك والريب

ومن مباخشاتي اليومية مع أخواني العال نحققت الزهده هي اوفق طريقة وعليه اوجهة ندائيالى اخواني الممال عامة والعرب خاصة ان يقلموا ثوب الاهمال ويستية ظوا لجمع صفوفهم والتضامن لرفع عدا كل معذوريه وان لا ندع الادارة تستغل عدم اتحادنا لاضطهادناو لغمط حقوقنا وقد لا يمر شهر دون ان نفاجاه بنكبة جديدة فقدآن الاوان ان نفتح اعيناً و نرى المِقيقة الظهر مقدو آنا بالزود عن حقو قدًا ورفع مستوانأالا تتسادي والادبي والملام حيفا في ٢٠ ـ ٣ ـ تن وردة

حادث خطير في معمل نور حضر الى عكا بعد ظهر نهار الجعة الماضي عشره من رجال الشرطة الانكلعز مصحوبين بالمسرسنكار قومندان وليس المقاطعة الجنوبية على اثرطاب من وايزمن اخو ن امحـاب مممل الكيريت «نور» ولماحضرت القوه امراححاب المملخسة عشر عاملاً عربياً ان بشتفلوا ولكن بقية الممال المضربان منعوهم عن ذلك فتدخل البوليس والتي القبض على اثنين وعشرين شخصا منهم تسعة إعشر فتساة وعلى أثر الحادثة نقلت عده فتيات الى الممتشني وفى المما عقدت نقابة العمال جلمة في الكنيس وعزمت على تقديم احتجداج

شديد على اعمال والرمن اخوان والشرطة

بعد الاضراب الانكليزي العام

من قاد الاضراب العام؟

في أول الامركان طلب من ممثلي المنجمان لدى الجميرة العامة اذا كانوا يقبلون ان يسلموا بقضيتهم ليد هذه الجمية فاجابو ابالابجاب بشرط ه ان كل المفاوضات نجري عن يد الجمية العامة فقط يجب استشبارة نقالة المنجمين كل امر تنفيذي، فقد فهدوا بذلك كااتضيح بعدثذ ان شهروط الرجوع للخدمة سنوطة بيده ولهم لوحدم الحق للبت فيها فالسيجة الملية كانت: اذكل النقابات اطربو عندما للقوا الامر من الجمية الدامة واما شروط الاتفاق والسلام فلم تكن مسلمة يبدهده الجرية الدمة بل كانجب التصديق عليهااولاً من قابة المنجمين فبديهي ال من الله لقادت في الماية للخلاف ، الاشر و بناله ابةالعامة والمنحمين التموية كالتموطوعا

النزاء و از - الاف الرأي وقدظهرهة الغلاف مرس او ما صمت مطالب المال تحت البحث عان اللحبة المسعدة للجنة الما فاقرأت القاق الاراء طلب تأمين ه لدرج الواطئة للاجرة واكل اللا اما اللحنة التنفيذية للمنهمين فعدات هذا الطلب وبأوطى درجة الا رة و ذلك لجعل كل انقاص يا ﴿ وَمَهْرِ مُمكن . اما اللجنة العامة

خيمة العم توم

رواية ادبية

تأايف هربيط بيشرستو

تعريب ملخص

حريقلم نحرير جريدة انحاد العمال

فقد قبلت اقتراحات اللجنة المساعدة غير انها ابدت ملاحظها الهلاءكن الطلب من الحكومة واصحاب المناجم ان يسلموا بكل مطالب اللبه قطالما المنجمين لم يقبلواالتمهدات المطلوبة هو الذي كان مبب النزاع و المثاحنات هربرت مـ اموئيل عند اء الان المفاوعات مع الحكومة من دون جدوى ولا طائل تحتها رأت اللجنة العامة أن المامها احدالطريقين لأنهاء او ايفاق الاضراب من دون اي حساب، فبعد التأمل نظرت اللجنة اللجنة عندما رأت آمها متفقة على

الاقتراحات لكي بجعل نهاية لهذه الشاحنة .

من الحكومة طالما الفريق الثاني وهو المنجمين لم يقبلوا مها. وعدا عن فقمدم السنير هربرت اول ذلك فالمذكرة كانت مؤسسة على مذكرة فرفضت في تسعة مايو من تقرير لجنةالتحفيق المصدق عليهمن اللجة التنفيذية للمنبين لانهاوضمت الحكومة . فاذا قبلت لجنة المنجمين الباب مفتوحاً للتنقيص في الاجرة عذكرة السير صاموثيل فلم يكن وهكذا كان نصيب المدكرة الثانية مع أن اللجنة العامة أرادت أن تقبله ذلك ليمس مركزها وحقوقهااكثر من قبولها بعدثذ اقتراحات الكهنة للمفاوضة، تجرى بعض التعديل بهذه وخصوصاً التعليمات الصادرة في لمذكرة الاخيرة وفي ١١ مايو قررت عشرون نوفير التي بهاضرب مفحا اللبينة المامة قبولها بانفاق الاراء عن المهد الوطني ودرجة الاجرة. والاضراب أنّهي. اما الميال فلم لا بل لم يكنبها اي كلة عن انقاص يقبلوا بذلك وقالوا آنه أذا كانت مدة العمل. وبالمكس فان قبول اللجنة العامةتريدان تنهى الاضراب مذكرة السير هربرت كان ترفع لهذا السبب فالتبعة تقع عليها وحدها مركز المنهمين عند الرأي العام و كان وقد انتقد الممال المنجبين العباره بحرج خطة المكومة حتى لا يمكنها الثانية عذكرة السير حربرت الفائلة لا يكون اي نميير بالاجراوات ان تنماد باجمها لجانب اصباب المناجم فيمكننا القول بمدكل هذا السابقة طالماالثرتيب المنوى عمله

اخرلم يكن بالامكان طلب تصديقها

وقدكازمن نتيجة هذه الفشل ال البعض من زعماء العال اصحاب النا ثير حكموافي عدم الفائدة من الاضراب العام وجعماوا كل اتكالهم يؤسف له ، لان في الحالة الحاضرة كان نسيبهم الفشل كيفها كانت الخطة التي سأرو اعليها. فان اقو ال اصحاب المفاجم مثل والاضراب العنام هو الجنون العام، لم يكن ليكفي لاهباط مساعي المنجبين وعنادم وخصوصا

في زمر: التفتيش عن ترتيبات حديدة لرأس المال.

فالحقيقه الظاهرة من هذه التجربة هي أن مهمة العال مجب أن ترتكز بتدقيق شروط النقابة وكل المسائل المتعلقة بها وحينئذ عكمهم المباشرة بالكفاح الاقتصادي والنصر يكون حليفهم.

﴿انتهى﴾

نظاملدفع تمويض للممال في حالة الاراية

نشر في الجريدة الرسمية من الربخ ١٩ يوني بعض انظمة بموجب المادة ١٣ من قانون التمويضات للمال في هذه الانظمة جا نص الاعلان الذي يجب وضة في عمارة ماحب العمل الذي بجريءليه القانون اوفي محل قريب منه مكذابوجدفي مذاالاعلان تمليات مفسلة للمامل لبسير عليها في حالة الاصابة وطلب النعويض

والنظاء الجديد يوجدعلي اصاب العمل في فروع البناء والسناعة في بمض ماكنات وانساءقوة الكهرباءوتوريد المياة وعمل المواسير الخءبان يقدموا للسكرتير المام للحكومة بان قائمة سنوية عن الاصابات التي حدثت والنمويضات التي دفعت وذلك لا یکون بعد شهر دسمبومن کلسنة * · · *

> (ملاحظة) ان الكاتبة الاوربية هربيت بيشرستو مؤلفة هذه الرواية الجيلة ولدت في اميركا في سنة ١٨١٧ وتوفت هناك ني سنسة ١٨٩٧ .

هربوت حين لم تكن مصدقة او

مضمونة من طرف الحكومة.

وهدااللومهو حتى غير اله من باب

في ايامها كان في بلادها عبيداً من ذكور واناث يساعوا في الاسواق كالبهائم . اصحاب العبيد لم يكونوا ليشعروا عصمائب إو لئك التعما. ولم يرفقوا لحالهم . فلم يكن الا القليل منهم الذين كاوا بحسنون الهم ويرحومهم . فالكاتبة هريت بيشرستوعندما تأملت بهذه الحالة المؤسفة امتلى قلبها رحمة وشفقة على اولئك التعساء وقررت ان تساعدهم بشيء مخفف عنهم وطائة الذل والقساوة فالفت الرواية «خيمة العم توم، فالكلام والأحاديث المدونة بهذه الرواية كانت المـور واقعةً في ذلك الايام . فانتشر هذاالكتـاب بسرعة عند الامم المتكلمين بالانكليزية وأثر تأثيراً عظيماً في حالة العبيد الدود . وبدأ عراكاً شديداً بين اسحاب العبيد وبين المدافعين عنهم واخبرا انهى لصالح العبدالذين اخذوا حريبهم ومن ذلك الحين ترجم هذاالكتاب لكل لفات العالم، فنحن ترىمن اللذة والفائدة لقر اثنا الكرام باعطائهم لمخص هذاالكتاب في اللغة العربية لم الفكار الانسانية

خيمه العم توم

بيع العم توم وهاري الصغير في قديم الزمان كان الناس عبيداً يخدمهم ويقضو ا حاجاتهم للا أجر يقبضونه بدل عملهم بــل خبزاً لمعاشهم وكـــوة للباسهم مل كان الانسان يحتاج لخادم أر خدام كان يخرج للسوق ويشتريهم هناكمشل مانخن اليوم نشتري خملآ وابقار اومواثد وكرامي فاذا وقع اولئك العبيد بيد اناس ذو رحمة واخلاق حسنةكان تصيبهم حسن . وحينتذ مخدمون اسيادهم وسيدامهم بامانة واخلاص ويحبونهم ايضًا اما في الاغلب كان هولاء المساكين بقعمون في مد اناس قامييي القلب فكانوا يستبدو المهم ويضر بومهم وينكلو امهم كيفهاشاؤا كم كان من الصعب والقساوة في بيع الانسان وشمر أه مشال البهائم . غير أن هذا الامر كان منتشراً عند كل الطبق ات وحتى أناس ألذين كانوا يثقون الله ومحفظون مذهبه تانوا يستعملون هذاالامر البقية تأتي كا

في رابور الحكومة , فهذا الخلاف المسؤومية التي ظهران اثنياء المفاوضان في اقتراحات السير الاضراب العام فمندماكانت كل هذاالاضراب اوالانفاق مع الحكومة انالطريقة الاولىهي العملية الناجحة نظراً لاغلبية المحافظين في مجلس الواب والوسائط التي في مدالحكومة وان الطريقة الثانية كانت تؤديءي لتفكيك عرى حرقة العمال م اساسهاولم ذا ترى أن الاضراب المامكان توقف بفتتا بوقت ان الجبهة الامامية إتحس بعد. وفي هذه الاونةندخل السيرهر برت صامو ثيل بالمفاومنة مع لجنة المساعة فهذه

اغلب النقط الاساسية مع السير

صا و ثيل طلبت منة ان ينظم نص

ان الاضراب العام فشل ليس مخطأ عن مد لجنة الحكومة لم يعمل بعد احد الزعماء بل لان الحركة العامة فالمنج من طلبوا تنسيق هذه العباره الم تكن مستعدة لذلك. على هذا الخط: لايجرى اي تنيير بالاجراءات لان ذلك لا يكون لازماً اذا جرى ترتيب العمل بصورة جديدة فهذه الحالة عقدما اللجنة المامة لمُبُعِد سبيلاً لاقناع المنجبين ان بجيدوا عن عناده قررت ايقاف الاضراب ونهايته لان كل نضمية جديدة لاتجدي نفياً وقد الاموا اللمنة الدامة لأساقبات عذكرة السير

حول التظيم المخداط

ان هذه المعضلة حديثة وقديمةالعهد في آن واحد وهي ماثلة امامنا منذ بضعة سنوات من وجهتبها النظرية والعمليةعلى الدواء. غير المها لم تجد بعد حلماالملموس وكان من نصب نقابة عمال الــكك الحديدية المهاكانت الاولى محل همله المعضلة نظريا وعمليا

لقد صدق الرفيق غولد شمعزه بين فرة تنظيم العمال العرب التي هي عتابة خلق شيء من العدم وبين فكرة التنظم المختلطالستندة علىفرضانه بوجد بجانب تنظيم العمال اليهود العام واقمة ثابتة الا وهي بُذُر. تنظيمية للعامل العربي وفي هذه الحالة لا يكون السؤال عن كيفية ابجاد شيء من العددم بل كيف تجد الصوره الموافقة لاشتراك المدل - كيف تكون اصح علاقة تنظيمية بين التنظيم العربي والعبري و ليس السؤال الذي امامنا : هل من اللازم والضروره تنظيم عيال العرب ا فقد اعطى رد ابجابي على هذا السؤال ، ليس بصوره نظرية فقط بل بالفعل ايصاً فرنحامن كون هذه الشؤون ليستجديده بحذر بنا ان نبين هنا موقعنا بابجاز . ان موقفنا اللاقومي يؤثر هنا بازاء العامــل الفردي من جهة نظريتنا التي تنظر بايجاب الى كل حركة نحربر قومية صحيحة . ان مسؤولية موقفنا في جمهتنا القومية تتطلب منا موقفاً ابحالياً نحو غيرنا من القوميات والشعوب والطوائف. النا نعترف بأن لو حركة تحرير قومية صحيحة تستندعلي كلازم واحتياجات الطبقة العاملة وهي مجبورة ال تحسب حساب مصالح الطبقة العاملة عند ساثر الشعوب والطاوائف وبهذه الواسطة فقط تتمكن من ايجاد التذامق اللاقومي الذي يضمن السلام بين الشعوب المنفصلة بحو اجز عملكية وبين شعوب القاطنين في بلاد واحدة وتانياً مرجح بذلك موقفنسا القومي . أن مجرد وجــود اكثربة عمــال غير منظمة ذات احتياجات قليلة (بجانب العامل المنظيم العبري الذي هو اقليه في البلاد) بهد دمن الوجهة لاقتصاديةمواقف العامل العمري المنظيم الحائز على مستوى حياة اعلىحتى في العمل العبري، وعلى الخصوص بالثغال الحكومةوالبلدية ، وعلينا ان ندرا. هذا الخطر بواسطة تنظيم العامل العبري فوجود مثات من الرفاق العرب المنظمين المتصامنين في نقابتنا يؤثر بصورة فاطعة جازمة على مركز العامل العبري وكذلك يوجد عدنانواد مشتركة ومنذ اكثر من سنتين الحدث نقابتنا نصدر نشرات دورية باللغةالعربيةويمكنا أن نصرح بملء فمنا ان بين الاغلبية الساحقة في نقابتنا

يوجد اعتقاد راسخوموفف أبجابي وحلي بصدد هذا العمل في النقابة . القد قلت بين الأكثرية وليس بين جميم الاعضاء وذلك لوجوداعضاءفي النقابة مؤثرعلمهم من عناصر موجودةخارج النقابة وهملا برون في هذا العصل الا تبشيراً بهودياً وكمهمة قومية خصوصية القتها عليناالعنالة الالهية . أن هذه الفكرهمرح مها (في حينها) اعضاء الفراكة ميا (قبل اب يطردوا من النقابة) وخلاصتها أن النقابة لم تؤسس الا لتنظيم العمال العرب واننا نحن اليهود بمعونة الله «سوف نترك هذه الحرفة الشاقة ونتمسك بمهنة اباثناونرجع الى السمسر مو الحانو تية و اما العرب فسيبقون في هلذاالعمل وعلينا القيت المهمة التاريخية ان نلقتهم اسر ارالتنظيم»

ومن حسن حظنا أن اسحاب هذه العقليه قلياون في النقابة . هكذا ينظر قسم آخر في النقرابة إلى اعمال التنظيم ببن العيال العرب انها لم تنجم عن ضرورة داحلية وعو مطرد بل بقوه ضغطخارجي آخر . ولكن اغلبية النقابة نرى بذلك ضرورة داخلية وحيوية . وبقي امامنــا المؤال: ماهي العلاقة الطبيعية بين العال العرب والبهرد في تنظيمهم - عل بكون التنظيم مختلطتماماً او أنه نظراً للحواجر القومية نتخذ صوره الكتلات القوميةومما هو غريب في بابه وهو الحقيقة الواقعةان تلك العناصر التي لهاتقا ايد عشىر بنعاماً قضتها بجهاد في الخارج بطار كتلات قومية ولا بزالون بجاهدون في بولانيا وسادً البلدن المشكلة العناصر في سبيل مبداء الكتلات القوميةهم ذاتهم يحاربون الآن ويعاكمون الكتلات القرمية في فلسطين ويعرضون مقابل فالك طلباعاما سخيفاً الذي ورثوه من الفراكتسيماً (نقابات فنية لاقومية) . أن طائب كهذا بصورته العمورة لا معنى له لان فكرة اللاقومية بحدد فأنهما لا عكنهاان تقاوم الكنتلات القومنة كما وان الفكره القومية بالاجمال لاتقاوم فكرهاللاقوميةوبالعكس ان تنظيم النقابات الفنية طبقاً الكتلات القومية هو حسبرأينا التنظيم اللاقومي الوحيد في الاماكن التي يوجد بها اكثر من شعب واحد والذي يرتكز على اماس الصدق والحقيقة في أنّ واحــد . وكل تفسير غبر هذا للتنظيم اللاقومي هومزيق لان من شانه تضحية مصالح الاقلية لصالح الاكثرية او بالعكس لتحكيم الاغلبية على الاقليه . ومن قبل مده كانت بعض معارضة عند قسم من نقابة عمال المكك الحديدية الغبر المتحزبين لفكرهالكتلات

ألقومية واما الانفقدضعفت هذه المعارضة

وفكره الكثلات لم تعد راي الاقلية .ان هذا الاعتبار دخل في قلوب كثيرين وربما لقلوب اغلب أعضاء عمال السكك الحديدية والبريد والتلغراف لا اربد ان ارجع هذا على الازاء التي اعربت عنها مرارأ بالنشر والمحاضرات الشفهية بشأن صوره التنظيم وفي المرة الاخيره رسمت برنامجي باقتراحي ابجاد تحالف لاقومي فلطيني (نشر في أنحاد العمال) غير اله بقبت أثنت يزاو ثلاث قاط غير واضحة اود شـرحها . لقد حصل انتقاد من قبل مض الرفاق خصوصاً على فقر تين : ١) لاذا ميزت بين صورة تنظيم العال

في الاشغال الحكومية وبين الذين يشتغاون في الاشغ ال الخصوصية وان الاوليين بجب أن ينظموا عوجب اقتراحي بصفة لغابة مسيطرة مع صلاحية محددة لكتلانها القومية والاخرين تكون كتلائهم مققلة تماماً ودر تبطة بطريق التحالف فقط. ٧) ماهو الفرق بن طريقة تنظيم العال العرب الدن يشتغلون سوية مع اليهودفي الاشفال اليهودية مثل «نيشير» (معمال الاسمنت في حيفا) ويس طيقة تنظيم

العمال العرب الذبن يشتغلون في الاعمال الحكومية والبلدلة سولة مع اليهود . اجل آنه عوجب رايي يوجد فرق بين العمال الذين يشتفلون في الاشفال الحكومة او البلدية وبين او الثك الذبن يشتف لون في الاشغال الخصوصية . أن الاشغال العمومية سوا، كانت للحكومة أو البلدية

لها صاحب عمل واحد وشيروطها (شروط العمل ودفع الاجور والشروط القانونية وقانون المدل الخ) تقع على عوم عمال تلك الاسفال بالسواء بلا فرق قومي او جنبي . كذلك ان مستهلكي هذه الاشغال هم . جميع أهالي البلاد للذين يشتغماون خدمة العيمال بلا فرق امة او انه ولذلك يفتقر جهاد العامل الذي يشتغار في هذه المهن الى توحيد الجبهالتي يصم انجادها واسطة ابجاد كمتلتين متحسالفتين ضمن هذه النقابة . ان نقابةو أحدة كنقابة عمال الكك الحديدية المتحدة يكون ساعدها دائماً اقوى من ساعد نقابتين مرتبطين بصورة أعالنية (فيدير اليف)وخلال ذلك الحرف التي تنقسم بصورة طبيعية باعتبار اصحابها وعمالها ومنتهلكهاواقصدخصوصا الصناعات واشغال البلد كاشفال الخشب والحجر والدندن والخياطة والنقل والجلود وغبرها . أن العامل العربي يستمدمعيثته خصوصاً من المــ تهلك العربي كان العبري من المستهلك العبري فقط . أن شمر وط عمل العامل العبري وخصوصاً مستدوي

حياة العامل العبري تعلونكثير على ستوي

حباة العامل العربي ولذلك بجب ات

تفكر أكثر في ان العامل العبري الذي

يقذفه سيل المهاجرة من الخارج الى البلاد

عربية كهدم، واما من ما أر الجات فهيم أعضاء في النقابة. و لكن اذا كانوا يشتغلون بشروط خصوصية قهراذ ذاك شبة عال باشغال عربية خصوصية كعيال الخشب الذين يشتغلون عند الح اب م ع ع بشروط مغايرة لشروط عمال الحدب باشقال المهود .

فقط عدثلة وأحدة أوفق لملاحظه الرفيق غولد اي ان انتساب الكتلات القومية (كالعمال العبريس في الـ الحاك الحديدية) للنقابة العامة هو اجباري و پس أختياري والتماب الرفاق العرب واليهود للنقابة ، المختلطة هو ايس شحصي به بل صورة متضاملة اعنى أن لا يكون في نقابة عمال المكك الحديدة عمال الم متقسيه فالحدى الكتلتين العابية اوالعبرية واخبراً هل أن أل ؤلات المذكر، تاعلاه التي مخصوصها يوحد تبادل اواء على تجد حلاً لها في المؤتمر القادم ﴿ قَانَ الرَّدَ عَلَى ذلك يكون بالمــ تقبل القريب . وعلى اي حال احد من الضروري ان اصرح لماً ان كل حمل نظ ي وان يكن محيحاً لا ينجح آذا لم رفقه عمل فعلى ، وبالعكس ان كل على اكيد وصادق ولوعلى الله اس برناج غير واف يكون مهم بصف بجرية جديدةالتي من شانها توسيع نط ق التحارب وتجعل هذه العضلة نخطو محوحلها الملموس ي. ن صي

ذيجم لانتخابات للبلدمات

اقسام : ۱٤٨٠٠٠

في المائة تقريباً

المهت الانتخابات لواحد وعشرون بلدية في البلاد (في و احدة ملهن وهي شفا عمرو التلت الانتخابات من الماسها) ونتجتها لتشرت في الجريدة الرسمية . فيكننا والحالة هذه ان نقف على ماهيتها والاحوال التي كانت لها وابدا مض ملاحظات مخصوصها .

يزيد العيال الذين درجية احتياجاتهم

مطابقة للدحة العامل العبري الموجود في

البلاد وربما اعلامها . واما الاحتياطي

المري فهو من القرى حيث مـ توى الحياة

اوطى بكثير من درحة العمل العربي في

لبلد . نحن مهتمون بان نروع مستوى حياة

العمامل العربي وترقية معيسته ، غبر ان

هملمه العملية لهست سهلة وتستلزم وقتأ

طويلاً وفي الحال فعلبنا ان نعتمر بالفعل

الحالةالراهنة. وانتنظيم النجارينالمرب

بكتلات مقالة للنجارين العبريين

والخياطين والتباثين في الاشغال البربية

كشالات مقالمة للنقابات اليهودية بذت

المهر والمأ العلاقة بسالنقابتين المتقابلتين

لا يمكن أن تكون ماينة تقدر ما هي عليه

في الاشغال الحكومية والبلدية المتحدة ،

ولذلك اقترح بخصوص النشابات الفنبة

من النوع الآنف الذكر أي في الاشفال

الخصوصية ان تكون العلاقات تحالفية .

ومخصوص العمال العرب الذبن ينتغلون

في اشغال بهوديه «كنيشبر» بمكن ال

يكون احدالامرين: اما ان يكه نعملهم

دائماً وينفسشر وطااحيل العبري فحينثذ

يعتبرون كاعضاء النقابة العمومية بكل

شي. وعليهم من حيث قوميتهم فقط ان

ينتسبوا انقابة العيمال القومية العربية اذا

كانت موجودة ، او بمكنهم ان ينتظموا

بنقابة خصوصية طالمالاتوجد نقابة عمومية

فبداء بالارقام

ان عدد الاشخاص في كل بلديات فلسطين بلغموس مددة اربع ستوات ل٧٦٤ ٣١٧ نفس واذا خصمنا بن هذا العدد كان تل ابيب (الدّن بلغ عددهم حين التم داد ١٥ ١٥٠ نفس) يبقى د بم مليون تقريباً. نضيف لذلك الزيادة الطبيعية (البالغة من الى ٢ ٢ فى المائة سلوماً)فعزاد مسا ٢٠ الف نفس تقريباً . ومثمل هدا المدد زيد ايضاً من المجرة البهودية فيكوث عددالانفس الموجودة ضمن دائرة البلديات عدا ء ن تل ایب 😽 الف نفس ای - ٣٣ من جموع اهالي فلسطين وهذا العدد مقسم بموجب

تركبية المذهب والوطني لثلاثة

نقس من الاسلام (٥٠:٨٥ في المائة) ٩٠٠٠٩ من المسيحيين (١٠٠ في المائه) ٩٢٠ من اليهود (٧٠.٣ في المائة) وفي كلام اخر ، فان ضمري الاراضي الفلسطينية المركبة منجملة اجناس (عداً عن تل ابيب) ليس للمسامين الااغلبية نسبية وليس لهم أغلبية محضة . فإن للمهو ديوجدا كبشر من ثلاثون و المائة وللمسيحيين الوطندون والاوروبيون مماعشرون

فسكان البلادع اذا الثلثمن مجموع الاهالي وهدا الثلث هوالذي حظي يأخذ حق الانتخاب ليس بالمني السياسي بل لاجل ادارة المسائل الحلبة. هذا بالظاهر غير اله رغماً عن كل الناكيدات ان دوائر البلديات هي فق دوائر محلية ولبس لما أن تقد حر يتسهم

فالواقع فعلاً هو ان لبس هـ:الك حوآ من محددة بن السياسة الممومية والسياسةالحلية . وهكذابوجدميل من هذا وذاك من الموظفين لاعطا البلديات صلاحية واسمة بكون لها بالمستقبل صبغة سياسية

ومكذا يجدر بنا ان نتأمل

فليلأ بتشكيل الانتخابات للبلديات فنبداءاولاكمن الجهةالوطية الطاثفية ان الانتخابات حرت ، كما هو مملوم، على اساس القانون النركي مع بمض التمديل فمدد المنتخبين اكمل طائمة مقرر عن يد الحكومة وذلك لبس النسبة لعدد السكان او دافعي الضرائب ل بالنسبة لعاد الناخيين المفيدين فملاً ، وهكدا تقرر الحكومة عدد الاعضاء لكل بلدوقد جرى فيالانتخابات الاخيرة ان عدد الاعضاء لم يتفق مع عدد السكان . فان بلدان مسيحيه مثل بيت جاله أورام الله التي تمد الواحدة الائة الاف نفس عطى لما سبعة اعضاء الواحدة. وبلد اسلامية مثل الخليل التي تمد١٧٧ الف أفرس لم يرسطي للمرا الاهيئة ذوستة اشخاص

ومع أن عق النرشيح تسلم ليد الطوائف فان هذا الحق تحددجدا باعطاء عن انتخاب جميع المرشحين اكل الطوائف فهذا الامر هياء البيل لانتخاب ليس المرشحين المؤتمنين مه طرف طبالفتهم: بـ بالمكس الرشعبن عديمي الثقة مرن طوانقهم

ماذا كادت النتيجة المددية؟ ان عدد الاعشاء للاحدى وعشرون بلديةهو مآية واثنين وخمسون عضو منهم ١٢ يهو د ٢٩مستحيا و١٩ اسلام ومماهو جدير نالذكر ان ثلاثة من منتخى البهود ه ممثلي المهال. غير اله بالنسبة اركزم الوطني لم يستحصلوا الهود الاعلى ١٠٠ في الماية ، فيوقت ان عدده صمن دائرة البلديات هو كما بيننىآنفا ثلاثون في الماية التستك أحماعي اما من ماب بوجه الاجمال فاذااليبودهضم حقوقيتهم قليلا فان جهور الممال نحمل هذا انطع بصورة هائلة. فإن الانتخابات لبلدية تبل

نيب والهيئة الوطية ولجان الطائفة اثبتت أن جمهور العالىضن الطائفة النهودية هو اربمون في المائة .وقد اثبت ذلك تمداد العمال أيضاً اما في الانتخابات علم ياخذ العمال الا ثلاثة كراسي اي١٩:١٦ في المائة هذا عنداليهودء واماعند المرب فالامر مختلف كل الاختلاف فان عندم لبس حقوقاً ولا هضم حقوق لأنه من المائة وثمانية واللائون عضومن العر. لم يكن و . واحد تمهم مرشحاً من العمال أو أنه ينتمني للعمال . فاز الكفاح عندالطا ثفةاليهو دية كات بن الطبقات او من اجل اختلاف الرأي واما عند العرب فلم يكن الامركذلك بلكانا حتلاف شخصي

وعائلي وترتيب موقت . وامابالمعني الاجتماعي فلبس هنالك اي فرق بن الغالب والمغلوب فان النشاشبية او الحزر المهتدل فهو عمثل الافندية واصحاب الارضى متراخصامهم الحسنية وعبدالهادي وسائر المائلات مؤيدي اللجنة التنفيذية مع أبه يوجد بعض الفرق في هذا العدد عند حزب الزراع مكذالا يوجداي فرق مالخطة الوطنية بين الاحزاب المناطة على الحكير. فكل ما يفرق بينهم هو بعض الشي ُ بصورة الما فأن الواحدة تظهر اعتدالاً بازاء العمل المشترك م. الحكومة، والاخرة متطرفة

اماالعامل العرني فإيس له فاللدة من اي حزب لامن هذاولامن ذاك

أمؤتمر تحديد السلاح الخلاف بينآراء المندوبين كالت تصريحات المستربر يدجان في ٣ يونيو قد اوضحت الحالة واحدثت انفراجا فيما بين المندوبين الاميركيين، ومع ذلك فان التقدم بطيء جداً فيها يتعلق بمسألة نزع السدلاح

وقد جاه في نبأ من وشنطن اللوظفين الاميركين على استعداد للبحث في الاقتراح الانجليز القاض بجمل محمول الطرادات ستهائه الب طن بدلامن ٣٠ العد طن كايقترح الاميركيون فاذا اصر الانجليز على هذا الاقتراح فان المستر جيسون قد يضطر الى العدول عن المساعي التي يبذلها للوصول الااتفاق في مسألة الطرادا _ التي تظل معلقة إلى

سنة ١٩٣١ أي الى أن يجتمع موقعو ميثاق وشنيان مرة أانية وورد في برقية من طوكيو ان

الفيكو نتسايتوطابالي حكومته تمليمات بشأر ما اقترحه الوفد الانكليزي من جعل الطرادات على توعين وأن ولاة الامور البحرين يمتقدون بان اليابان لايسمها ان تورفق على نسبه والى ووسفيا يتملق بالوحدات التي محمولها عشرة آلاف طن ولا ان تقيل انقاص عيار المدافع الى ستة بوصان فيالبوارج التي محمولها ٠٥٠٠ طن وذلك لان امتال هذه البوارج قدجهزت عدافع من عيار تمان وصات . وينتظر ان يتلقى الفكو نتسايتو تعليهات تمكنهمن عرض اقتراح لنسوية الخلاف

اخبار خارجية

زيارة الملك فؤاد ملكمصر لانكاترا وصل الملك فؤاد ملك معبر الى لندن فاستقبل بها باهمامشديد وحفاوة عظيمة. ففداستقبله في دوفر البرنس اوف ويلس والدوك أوف يورك مع جم غفير من العظاءوعند وصوله الى محطة فيكنو رياكان استقباله جلالة ملك الافكيز مع جميه امراء البيت المالك والمستر المدوين والسير او سأن تشمير لين و محافظ لندن وغير م من الوزراء والعظهاء فيتهمو سيقات الحرس الملكي وفي المساء اقام سلك الانكليز مأدبة لملك مصر حضرها اكترمن ثقمدعو وتلية مها خطب المودة والأكراء وذكر مهأ علاقات البلادين المتبنة

وفي هذه المناسة تنشر جرائد انكلترا تفاصيلكثيرة عن هذ. الرحلة وماينجم عنها من نحس الملاقات بن البلادين

(* ·)

عادتات لندن تقول الجرائد الانكليز بةعماسة زيارة جلالة الملك فؤاد للندن له سنجري مباءثا تاليست ذاتحفة رسمية بنن السير ارستن تشمير لين واللورد لويد وثروت باشا ي شأن عقد اتفاق دائم بين انكائر اومصر

ومما قالته جرمدة التيمس أن زيارة جلالة الملك فؤاديكن أن تمدعلاقة لا نحسن الاخير في الملاقات بن مصر وبريطانيا وتقول حربدة الانزفرانه لم يعد خافياً على احدان الحكومتين المصربةوالبريطانية قد بحثتا فيعقد معاهدة تحالف تحل عل الاتفاق الناقص الذي وضع في سنة ١٩٧٧ الثورة السوية

نشرت جريدة غازيت وه لابورس ثلقرافاً من مكاتبها في بيروت جاء فيدان المدد الاعظممن وار الدروز قد ذهب من شرق الاردن, من المناطق الاحرى الى الارض النجديه وان الثورة الدرزية قد انهت انهاء ناماً

موقف الدول في الصين قالت جريدة الديلي ميل ان الحكومة اصدرت او امرها بات تسترجع في الحال من الصين الكتيبة الانكليز مأالتي ارسلت اليهامن الهند وقــد تقرر ذلك بالنظـر الى ازديادةو ات الدول الاخرى في الصن وخدوصا القوات الامريكية \$ 50 G

الث لنقابة العهال

الاسر اثبلية السومية في فلسطين

عزيد السرور رف أعاد الممال تهاقيه القلبية لؤء تتابة المهال المجرية المومية النفتحة هذه المرة الثالثة ﴿ فِي تُلُ أَبِيبٍ . ان در دالنقامة الوحيدة المهمة كانت الاولى الطالبة بحقوق العال والمدرة على أتحسادهم و تقامنهم ليس في فلسطين فسب بل فيكل بلاد الشرق مثل سبرية ومصمر والمراق فنحن ننمني لهده النقامة مجاءساً باهراً في خدمتها لايجاداهارق الناجمة لصالح حركة العال المومية في فاسطين

أفتتاح المؤتمر الثالث لنفاية العمال الممومية الاسرائيلية في فلسطين

في ٧٠٧٠٥ فتح إ بيت هاعام (بيت الامة) في تل البب مؤتمر نقابة المال المدومية الاسم اللية في فلسه على ، فكان فنا الدار الواسع مزدحماً منّ جمهور المدعوين حتى ان كثيرين منهم صعدو اوجلسوا على حدار الدار لمدم و حود محلاً يقفون به . فكان عــدد المجتمعين ما يتوف عن اليانية الاف نفس وقدتا تخطابات الافتتاح عن مدائنين من اعضاء اللجنة التنفيذ بالانقابة، وهم الرفاق ه . بن غور دن والرفيق شيرينصاق ومحما قاله الرفيق بن غوريون أنه رعماً عن الطائفة المالية في البريلاد وقله الاعمال التي القات كاهل أمامل بوجه الخصوص فازروح البأس والقنوطغ تتسرب الى روح المال وهمداومين على انظام صفوفهم الداسلي . فما تجدرذكره إن عدد أعضاء النقابة كان في المؤعر الثاني

الذي لنمقد قبل اربع سنوأت عانية الاف واليوم وصل عددهم لحسلا وعشرون الف أن عدد الممال النظمين في النقابة كان الي ذلك الحين خسون في الماية من المسمال ألبهود، والان بلغ دددهم لحسة وسيمون فى الم ية ، وأما عدد السمال الزارعيين المتحدين يبلغ لتسعون في الماية انعددالمال في مزارع المال زادمن ١٢٠٠ الذي كان قبلاً الثلاثة الاف اليوم . وفي هذه الاثناء أأنفت نقابة شببية المال الذي بلغ

ان الميامل الفلسطيني كان له في مدة المنوات الاضية مناوشات اقتصادية كشيرة فاضرب عن العمل مراراً والنجاح لمبكن دائمهاً وائده . أما الاضربات الذي حربت تحت ادارة النقسابة فقد نجح مم الحسسة وستون في الماية

عددها الفين عضو

وبمد خطابات الافتناح تايت التهائي الواردة للمؤعر من المؤسسات الختلفة مشل رثيس بلدية تل ابيب الستر د ، بلوخ والشاعر أغروف بهاليك الخ - حكذاتليتخطب تهاني من عملي عبال العرب وهم الرفيق فيلب حسون من حيفاوالرفيق اعدهدي من القدس استأتي على نص خطما باتهم في المدد القادم ١

وقد اشترك في هدذا المؤتمر عددا من مندوبي المرب بمثلوت ما ينوفعن السماية من عال العرب المنظمين

الدير المتول: ز • حسيدي ٦

﴿مطامة « المال » بالقدس